

## Eisen und Stahl Iron and steel Sidérurgie

5 □ 1991      Monatlich • Monthly • Mensuel

Im April 1991 wurden in der Gemeinschaft mit 11,6 Mio.t 0,5% weniger Rohstahl erschmolzen als im April 1990. Im Vergleich zum Vormonat ist - saisonbereinigt - ein Anstieg um 4,8% zu verzeichnen.

Die Erzeugung an Walzstahlfertigerzeugnissen erreichte im 1. Vierteljahr 1991 29,5 Mio.t. Dies entspricht einem Rückgang um 2,6% gegenüber dem entsprechenden Vorjahreszeitraum.



In April 1991 Community crude steel production, at 11.6 mio.t saw a slight decrease of 0.5% compared with April 1990. The seasonally adjusted comparison with March 1991 shows an increase of 4.8%.

In the course of the first quarter of 1991 production of finished rolled products reached 29.5 mio.t, representing a drop of 2.6% compared with the same period of the preceding year.



En avril 1991, la production communautaire d'acier brut a connu, avec 11,6 mio.t, une légère baisse de 0,5% par rapport à avril 1990. La comparaison désaisonnalisée avec mars 1991 montre une hausse de 4,8%.

Au cours du premier trimestre 1991, la production de produits finis laminés a atteint 29,5 mio.t, ce qui représente un recul de 2,7% par rapport à la même période de l'année précédente.





OFICINA ESTADÍSTICA DE LAS COMUNIDADES EUROPEAS  
DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABERS STATISTISKE KONTOR  
STATISTISCHES AMT DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN  
ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ  
STATISTICAL OFFICE OF THE EUROPEAN COMMUNITIES  
OFFICE STATISTIQUE DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES  
ISTITUTO STATISTICO DELLE COMUNITÀ EUROPEE  
BUREAU VOOR DE STATISTIEK DER EUROPESE GEMEENSCHAPPEN  
SERVIÇO DE ESTATÍSTICA DAS COMUNIDADES EUROPEIAS

L-2920 Luxembourg – Tél. 43011 – Télex : Comeur Lu 3423  
B-1049 Bruxelles, bâtiment Berlaymont, rue de la Loi 200 (bureau de liaison) – Tél. 235 1111

### **Hinweis**

Zuständig für alle Informationen über die Statistiken in diesem Bericht:

### **Note**

For any information on the statistics in this bulletin contact:

### **Note**

Pour tous renseignements concernant les statistiques contenues dans ce bulletin, s'adresser à:

**H. Klaedtke**                      **Tel. 4301-3212**

**A. Angelini**                      **Tel. 4301-2294**

- © EGKS-EWG-EAG, Brüssel – Luxemburg, 1991  
Nachdruck – ausgenommen zu kommerziellen Zwecken – mit Quellenangabe gestattet.
- © ECSC-EEC-EAEC, Brussels • Luxemburg, 1991  
Reproduction is authorized, except for commercial purposes, provided the source is acknowledged.
- © CECA-CEE-CEEA, Bruxelles – Luxemburg, 1991  
Reproduction autorisée, sauf à des fins commerciales, moyennant mention de la source.

## INHALTSVERZEICHNIS

<u>Tabelle</u>		<u>Seite</u>
1.	Die EG-Stahlmarktlage auf einen Blick	5
2.	Produktionsindex der EGKS- Eisen- und Stahlindustrie	6
3.	Roheisenerzeugung	6
4.	Rohstahlerzeugung	7
5.	Erzeugung von Walzstahlfertigerzeugnissen insgesamt	7
6.	darunter: Erzeugung von schweren Profilen	8
7.	Erzeugung von Walzdraht in Ringen	8
8.	Erzeugung von Betonstahl	9
9.	Erzeugung von sonstigem Stabstahl	9
10.	Erzeugung von Bandstahl und Röhrenstreifen	10
11.	Erzeugung von Warmbreitband (Fertigerzeugnis)	10
12.	Erzeugung von warmgewalzten Blechen von 3 mm oder mehr	11
13.	Erzeugung von kaltgewalzten Blechen unter 3 mm	11
15.	Auftragseingänge für Massenstähle	12
16.	Lieferungen von Massenstählen	12
17.	Erzeugung von Edelstählen	12
18.	Lieferungen von Edelstählen	12
19.	Aussen- und Binnenhandel von EGKS-Stahlerzeugnissen	13-14
20.a+b	Aussenhandel von EGKS-Stahlerzeugnissen, mit einigen Drittländern	15-18
21.	Schrottverbrauch der Eisen- und Stahlindustrie	19
22.	Nettozugänge der Eisen- und Stahlindustrie an Schrott	19
23.	Beschäftigte insgesamt	20
24.	Kurzarbeiter	20
25.	Zugänge insgesamt	21
26.	Abgänge insgesamt	21
27.	Geleistete Stunden je Mann	22
28.	Ausfallstunden insgesamt	22

## CONTENTS

<u>Table</u>		<u>Page</u>
1.	The ECSC steel situation at a glance	5
2.	Index of production of the ECSC Iron and Steel industry	6
3.	Pig iron production	6
4.	Crude steel production	7
5.	Total production of finished rolled products	7
6.	among which: Production of heavy sections	8
7.	Production of wire rod in coils	8
8.	Production of concrete reinforcing bars	9
9.	Production of other merchant bars	9
10.	Production of hot-rolled strip and tube strip	10
11.	Production of hot-rolled coils (finished products)	10
12.	Production of hot-rolled plates of 3 mm and above	11
13.	Production of cold-rolled sheets of less than 3 mm	11
15.	New orders for ordinary steels	12
16.	Deliveries of ordinary steels	12
17.	Production of special steels	12
18.	Deliveries of special steels	12
19.	Foreign and internal trade in ECSC steel products	13-14
20.a+b	Foreign trade in ECSC steel products with some third countries	15-18
21.	Consumption of scrap by the iron and steel industry	19
22.	Net receipts of scrap by the iron and steel industry from outside	19
23.	Total labor force	20
24.	Number of short time workers	20
25.	Total entrants	21
26.	Total leavers	21
27.	Hours worked by man	22
28.	Total working hours lost	22

TABLE DES MATIERES

<u>Tableau</u>		<u>Page</u>
1.	Coup d'oeil sur la sidérurgie CECA	5
2.	Indice de production de la sidérurgie CECA	6
3.	Production de fonte brute	6
4.	Production d'acier brut	7
5.	Production totale de produits finis laminés	7
6.	dont:: Production de profilés lourds	8
7.	Production de fil machine	8
8.	Production de ronds à béton	9
9.	Production d'autres aciers marchands	9
10.	Production de feuillards et bandes à tubes à chaud	10
11.	Production de coils (produits finis)	10
12.	Production de tôles à chaud fortes et moyennes	11
13.	Production de tôles fines à froid	11
15.	Commandes nouvelles d'aciers ordinaires	12
16.	Livraisons d'aciers ordinaires	12
17.	Production d'aciers spéciaux	12
18.	Livraisons d'aciers spéciaux	12
19.	Commerce extérieur et intracommunautaire de produits CECA	13-14
20.a+b	Commerce extérieur de produits CECA avec certains pays tiers	15-18
21.	Consommation de ferrailles par la sidérurgie	19
22.	Réceptions nettes de ferrailles par la sidérurgie	19
23.	Ensemble de la main d'oeuvre	20
24.	Nombre des chômeurs partiels	20
25.	Entrées totales	21
26.	Sorties totales	21
27.	Heures effectuées par homme	22
28.	Total des heures de travail perdues	22

INDICE

<u>Tabella</u>		<u>Pagina</u>
1.	Colpo d'occhio sulla siderurgia CECA	5
2.	Indice di produzione della siderurgia CECA	6
3.	Produzione di ghisa grezza	6
4.	Produzione di acciaio grezzo	7
5.	Produzione totale di prodotti finiti laminati	7
6.	di cui: Produzione di profilati pesanti	8
7.	Produzione di vergella	8
8.	Produzione di tondi per cemento	9
9.	Produzione di altri laminati mercantili	9
10.	Produzione di nastri e bande per tubi a caldo	10
11.	Produzione di coils (prodotti finiti)	10
12.	Produzione di lamiere a caldo di spessore grosso e medio	11
13.	Produzione di lamiere sottili a freddo	11
15.	Nuove ordinazioni di acciai comuni	12
16.	Consegne di acciai comuni	12
17.	Produzione di acciai speciali	12
18.	Consegne di acciai speciali	12
19.	Commercio estero e all'interno della Comunità dei prodotti CECA	13-14
20.a+b	Commercio estero di prodotti CECA con alcuni paesi terzi	15-18
21.	Consumo di rottame da parte della siderurgia	19
22.	Arrivi netti di rottame per la siderurgia	19
23.	Totale del personale	20
24.	Numero di operai in cassa integrazione	20
25.	Totale entrate	21
26.	Totale uscite	21
27.	Ore effettuate per dipendente	22
28.	Totale delle ore perdute	22

1. DIE EG-STAHLMARKTLAGE AUF EINEN BLICK  
THE ECSC STEEL SITUATION AT A GLANCE  
COUP D'OEIL SUR LA SIDERURGIE CECA  
COLPO D'OCCHIO SULLA SIDERURGIA CECA

EUR 12

	EINHEIT UNIT UNITE UNITA	MONAT MONTH MOIS MESE	MONATSWERT MONTH'S VALUE VALEUR DU MOIS VALORE DEL MESE	VERGLEICH COMPARISON	COMPARAISON CONFRONTO	JAN...-(1)
				MIT VORMONAT, SAISONBEREINIGT WITH PREVIOUS MONTH, DÉSAISONALISÉ AVEC LE MOIS PRÉCÉDENT, DÉSAISONALISÉ CON MESE PRECEDENTE, DESTAGIONALIZZATO	MIT ENTSPRECHENDEM VORJAHRESMONAT WITH CORRESPONDING MONTH OF PREVIOUS YEAR AVEC LE MOIS CORRES- PONDANT DE L'ANNEE PRÉCÉDENTE CON MESE CORRI- SPONDENTE DELL'ANNO PRÉCÉDENTE	MIT VORJAHR WITH PREVIOUS YEAR AVEC L'ANNEE PRÉCÉDENTE CON ANNO PRÉCÉDENTE
				%	%	%
PRODUKTIONSINDEX INDEX OF PRODUCTION INDICE DE PRODUCTION INDICE DI PRODUZIONE	1979 = 100	AVR 91	101,3	+2,3	-2,1	X
ROHSTAHLERZEUGUNG CRUDE STEEL PRODUCTION PRODUCTION D'ACIER BRUT PRODUZIONE DI ACCIAIO GREZZO	1000T	AVR 91	11603	+4,8	-0,5	-2,8
ERZ. WALZSTAHLFERTIGERZEUGNISSE PROD. FINISHED ROLLED PRODUCTS PROD. DE PRODUITS FINIS LAMINES PROD. PRODOTTI FINITI LAMINATI	1000T	MARS 91	10308	-1,9	-4,3	-2,6
LIEFERUNGEN (2) DELIVERIES LIVRAISONS CONSEGNE	1000T	FEV 91	9247	-1,0	+3,7	+4,2
AUFTRAGSEINGÄNGE (2) NEW ORDERS COMMANDES NOUVELLES NUOVE ORDINAZIONI	1000T	FEV 91	9387	-15,7	-0,6	+5,3
AUSFUHR NACH DRITTLÄNDERN EXPORTS TO THIRD COUNTRIES EXPORTATIONS VERS PAYS TIERS ESPORTAZIONI VERSO PAESI TERZI	1000T	DEC 90	1719	-5,7*	+11,4	-0,4
EINFUHR AUS DRITTLÄNDERN IMPORTS FROM THIRD COUNTRIES IMPORTATIONS DES PAYS TIERS IMPORTAZIONI DAI PAESI TERZI	1000T	DEC 90	751	-13,3*	+15,5	+8,2
VIERTELJAHRESANGABEN/QUARTERLY DATA DONNÉES TRIMESTRIELLES/DATI TRIMESTRALI						
SICHTBARER STAHLVERBRAUCH (3) APPARENT CONSUMPTION CONSUMATION APPARENTE CONSUMO APPARENTE	1000T	III 90	28070	-16,8*	-1,3	-1,3

(1) LETZTER MONAT: s.3. SPALTE - LAST MONTH: COLUMN 3 - DERNIER MOIS : VOIR 3IEME COLONNE - PER L'ULTIMO MESE V.LA 3a COLOMNA

(2) NUR MASSENSTAHL - ORDINARY STEELS ONLY - ACIERS COURANTS SEULEMENT - SOLO ACCIAI COMUNI

(3) IN ROHSTAHLGEGWICHT - IN CRUDE STEEL EQUIVALENT - EN EQUIVALENT D'ACIER BRUT - IN EQUIVALENTE DI ACCIAIO GREZZO

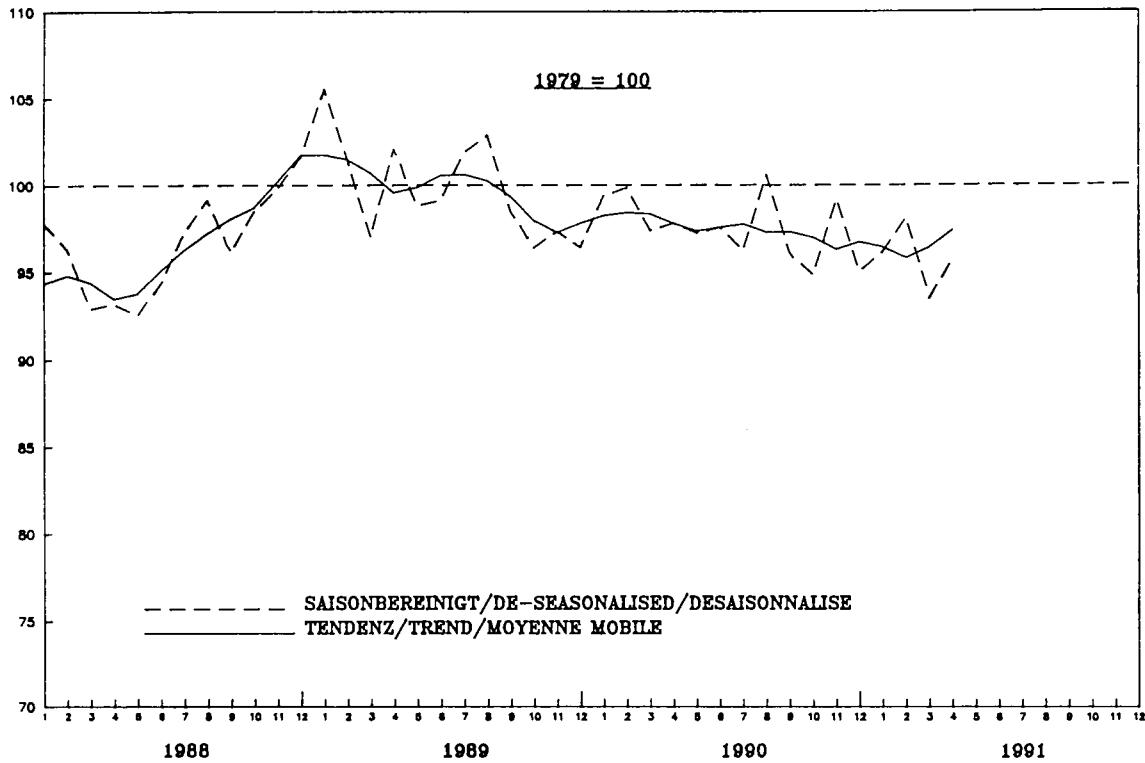
\* VERGLEICH NICHT SAISONBEREINIGT - COMPARISON NOT DE-SEASONALISED - COMPARAISON NON DESAISONNALISEE - CONFRONTO NON DESTAGIONALIZZATO.

BUNDESREPUBLIK DEUTSCHLAND NACH DEM GEBIETSSTAND VOR DEM 3.10.1990.

FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY AS CONSTITUTED UNTIL 3 OCTOBER 1990.

REPUBLIQUE FEDERALE D'ALLEMAGNE DANS SA SITUATION TERRITORIALE AVANT LE 3 OCTOBRE 1990.

SI CONSIDERA LA R.F.T. SECONDO LA SITUAZIONE ESISTENTE PRIMA DEL 3 OTTOBRE 1990.



o 1979 = 100

	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	I-XII
UNBEREINIGTER INDEX	RAW INDEX			INDICE BRUT				INDICE LORDO					
1988	90,9	94,2	98,2	98,6	96,9	99,1	98,4	86,3	89,5	105,0	103,8	98,6	
1989	98,1	99,3	102,5	108,0	103,5	104,2	103,1	89,5	91,7	102,8	101,2	93,5	
1990	92,4	97,7	102,9	103,5	101,8	102,5	97,4	87,5	89,4	101,1	103,1	92,2	
1991	89,4	96,0	98,9	101,3									
SAISONBEREINIGTER INDEX	DE-SEASONALISED INDEX			INDICE DESAISONNALISE				INDICE DESTAGIONALIZZATO					
1988	97,8	96,3	92,9	93,2	92,6	94,3	97,2	99,1	96,1	98,5	99,8	101,6	
1989	105,5	101,5	97,0	102,1	98,8	99,1	101,9	102,9	98,5	96,6	97,3	96,4	
1990	99,4	99,8	97,4	97,8	97,2	97,6	96,2	100,6	96,1	94,9	99,2	95,0	
1991	96,2	98,1	93,6	95,7									

1000 T

3. ROHEISENERZEUGUNG  
PIG IRON PRODUCTION

PRODUCTION DE FONTE BRUTE  
PRODUZIONE DI GHISA GREZZA

EUR	1989	8406	7653	8199	8229	8188	8053	8086	7830	7849	7909	7783	6952	95133
	1990	7837	7372	8117	7800	7937	7640	7473	7315	7727	7856	7594	7093	91796
	1991	7648	7133	7816	7717									
BR DEUTSCHLAND	1989	2825	2695	2811	2916	2694	2691	2855	2816	2636	2877	2710	2250	32777
	1990	2572	2468	2722	2492	2595	2410	2461	2426	2502	2630	2583	2237	30097
	1991	2558	2480	2665	2624									
FRANCE	1989	1356	1210	1365	1364	1433	1338	1187	1115	1228	1236	1179	1061	15071
	1990	1201	1151	1296	1239	1271	1256	1258	919	1215	1225	1186	1197	14415
	1991	1263	1136	1269	1204									
ITALIA	1989	1014	943	1018	1096	1021	1048	1051	973	983	850	951	841	11788
	1990	984	957	1031	1032	1041	1046	820	1068	1028	983	917	976	11883
	1991	944	881	995	944									
NEDERLAND	1989	453	401	436	442	449	430	431	463	433	439	414	372	5163
	1990	402	391	398	425	406	432	448	441	418	383	360	458	4960
	1991	447	394	341	345									
BELGIQUE	1989	844	625	712	667	734	749	786	765	738	770	759	775	8923
	1990	860	782	879	781	846	749	700	788	775	794	824	659	9416
	1991	812	766	831	817									
LUXEMBOURG	1989	227	205	227	223	233	225	232	238	230	230	207	208	2684
	1990	234	200	236	221	212	216	230	221	221	229	221	205	2645
	1991	152	196	216	214									
UNITED KINGDOM	1989	1147	1079	1135	1067	1143	1092	1024	954	1105	1008	1076	975	12816
	1990	1089	968	1089	1106	1122	1014	1035	962	1064	1096	1036	905	12497
	1991	988	847	1016	1073									
ESPAÑA	1989	503	463	456	429	463	453	483	471	464	465	461	438	5535
	1990	461	427	432	472	411	480	486	462	472	483	458	456	5543
	1991	484	433	465	472									
PORTUGAL	1989	38	33	39	26	18	28	37	35	32	33	27	31	377
	1990	33	28	34	34	32	38	35	29	32	34	10	-	339
	1991	-	-	17	24									

	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	I-XII	
													PRODUCTION D'ACIER BRUT	
													PRODUZIONE DI ACCIAIO GREZZO	
4. ROHSTAHLERZEUGUNG CRUDE STEEL PRODUCTION														
EUR	1989	12233	11536	12226	12324	11993	12075	11560	10254	11737	11964	11666	9994	139587
	1990	11625	11254	12567	11661	11978	11544	11069	9841	11667	11939	11602	9927	136489
	1991	11313	10961	11927	11603									
BR DEUTSCHLAND	1989	3475	3388	3512	3652	3303	3445	3510	3549	3392	3615	3437	2797	41073
	1990	3191	3160	3498	3256	3341	3044	3163	3144	3254	3421	3323	2740	38434
	1991	3240	3220	3494	3377									
FRANCE	1989	1680	1550	1716	1683	1741	1631	1493	1274	1566	1605	1477	1275	18692
	1990	1627	1546	1752	1608	1707	1725	1655	1170	1653	1647	1560	1336	18989
	1991	1607	1529	1693	1606									
ITALIA	1989	2165	2143	2224	2328	2223	2277	2228	1396	2134	2082	2177	1811	25216
	1990	2178	2164	2469	2234	2285	2197	1991	1500	2172	2184	2134	1949	25340
	1991	2121	2086	2287	2170									
NEDERLAND	1989	497	443	482	488	499	476	465	504	480	488	459	401	5681
	1990	441	433	439	462	445	475	478	493	441	420	394	493	5412
	1991	482	432	372	378									
BELGIQUE	1989	1043	806	899	876	938	932	890	931	907	931	922	901	10974
	1990	1035	966	1065	943	1034	920	817	959	926	979	1013	799	11453
	1991	1004	942	1020	1017									
LUXEMBOURG	1989	326	293	337	320	313	323	297	300	324	319	293	276	3721
	1990	312	273	326	296	278	298	299	279	302	318	301	279	3560
	1991	206	271	296	297									
UNITED KINGDOM	1989	1692	1608	1684	1629	1608	1629	1502	1346	1629	1529	1564	1385	18799
	1990	1509	1438	1686	1632	1580	1500	1457	1320	1567	1543	1497	1177	17901
	1991	1356	1254	1460	1443									
IRELAND	1989	22	25	31	27	28	31	11	27	37	29	28	28	324
	1990	25	23	35	28	26	33	19	16	34	30	26	31	326
	1991	25	23	34	25									
DANMARK	1989	56	59	53	63	59	48	15	52	57	57	60	45	624
	1990	45	59	58	41	51	51	16	57	59	65	66	42	610
	1991	59	59	56	60									
HELLAS	1989	77	79	74	83	90	90	82	40	90	92	90	71	957
	1990	82	87	93	81	93	96	86	29	75	100	97	80	999
	1991	94	81	87	74									
ESPAÑA	1989	1125	1080	1138	1108	1136	1132	997	776	1075	1150	1101	945	12765
	1990	1113	1047	1077	1111	1069	1131	1016	819	1130	1162	1140	965	12718
	1991	1085	1030	1095	1105									
PORTUGAL	1989	76	63	76	67	55	61	70	60	46	68	59	59	762
	1990	65	57	69	69	70	75	71	54	54	70	52	38	747
	1991	34	33	33	51									
													PRODUCTION TOTALE DE PRODUITS FINIS LAMINES	
													PRODUZIONE TOTALE DI PRODOTTI FINITI LAMINATI	
5. ERZEUGUNG VON WALZSTAHLFERTIGERZEUGNISSEN INSGESAMT TOTAL PRODUCTION OF FINISHED ROLLED PRODUCTS														
EUR	1989	10007	9949	11104	10420	10497	10824	9150	7958	10282	10259	10377	8245	119045
	1990	9887	9610	10775	10016	10693	10040	9140	7471	9898	10755	10112	7856	116402
	1991	9809	9382	10308										
BR DEUTSCHLAND	1989	2773	2748	2902	2942	2707	3105	2730	3031	2938	2891	2835	2247	33851
	1990	2596	2583	2993	2620	2825	2619	2527	2627	2669	2813	2660	2080	31610
	1991	2601	2612	2805										
FRANCE	1989	1499	1358	1573	1503	1460	1500	1245	905	1385	1368	1358	1171	16327
	1990	1423	1322	1463	1526	1470	1492	1364	836	1485	1451	1381	1055	16268
	1991	1463	1354	1451										
ITALIA	1989	1874	2095	2243	1917	2111	2184	1994	942	2112	2029	2055	1660	23210
	1990	1880	1944	2223	1993	2220	1985	1999	947	1956	2213	2079	1637	23105
	1991	2034	2121	2200										
NEDERLAND	1989	271	275	328	308	294	323	297	310	350	318	313	225	3612
	1990	307	288	294	325	321	312	278	317	296	335	296	234	3602
	1991	337	315	294										
BELGIQUE	1989	741	659	802	766	815	743	522	645	766	787	746	626	8604
	1990	833	798	836	837	807	754	542	688	761	830	839	601	9275
	1991	836	750	850										
LUXEMBOURG	1989	287	268	299	297	279	293	248	227	287	297	285	233	3299
	1990	288	260	295	263	275	263	296	210	284	292	271	225	3223
	1991	253	249	266										
UNITED KINGDOM	1989	1252	1228	1569	1329	1457	1304	956	1168	1256	1236	1477	933	15165
	1990	1318	1213	1298	1182	1442	1265	1038	1085	1184	1439	1221	824	14502
	1991	1055	762	1224										
IRELAND	1989	22	23	27	27	19	35	10	23	34	28	26	22	296
	1990	24	26	34	20	27	31	13	13	31	28	25	30	302
	1991	23	23	29										
DANMARK	1989	56	60	52	53	54	54	12	59	47	67	58	48	619
	1990	54	50	55	37	47	55	14	50	50	47	54	36	549
	1991	50	46	52										
HELLAS	1989	152	171	189	170	184	190	148	111	129	173	146	128	1892
	1990	117	139	182	177	185	173	153	98	177	195	191	146	1948
	1991	139	131	146										
ESPAÑA	1989	1009	989	1028	1012	1034	1018	925	465	912	997	1013	889	11289
	1990	969	930	1019	958	988	1009	839	518	948	1043	1037	940	11173
	1991	971	973	944										
PORTUGAL	1989	71	74	94	96	82	75	62	71	68	68	63	64	882
	1990	78	58	83	78	86	81	77	82	55	67	57	48	846
	1991	47	45	46										

		I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	I-XII
<b>6. ERZEUGUNG VON SCHWEREN PROFILLEN</b>		<b>PRODUCTION DE PROFILS LOURDS</b>												
<b>PRODUCTION OF HEAVY SECTIONS</b>		<b>PRODUZIONE DI PROFILATI PESANTI</b>												
<b>EUR</b>	1989	784	757	806	759	747	783	545	514	754	775	784	587	8595
	1990	722	721	757	678	800	697	655	530	752	861	762	653	
	1991													
<b>BR</b>	1989	162	155	149	162	137	153	107	125	144	156	162	118	1728
<b>DEUTSCHLAND</b>	1990	146	145	162	139	158	130	120	150	158	174	160	113	1755
	1991	162	145											
<b>FRANCE</b>	1989	71	66	69	68	64	73	30	48	64	65	62	50	728
	1990	62	53	62	60	62	62	71	22	64	76	60	53	708
	1991													
<b>ITALIA</b>	1989	67	71	73	63	78	79	60	28	75	90	79	73	836
	1990	74	90	77	67	99	80	79	12	73	100	94	82	926
	1991													
<b>BELGIQUE</b>	1989	30	32	30	30	26	30	22	16	28	36	30	23	334
	1990	32	27	32	27	37	32	2	38	32	39	31	28	
	1991	26												
<b>LUXEMBOURG</b>	1989	120	110	111	116	107	126	117	90	116	126	116	96	1350
	1990	110	106	121	97	105	103	120	102	117	115	115	102	1313
	1991	122	109	119										
<b>UNITED KINGDOM</b>	1989	165	174	206	173	196	153	122	148	170	143	176	100	1926
	1990	153	147	147	157	197	142	155	156	167	209	157	126	1913
	1991													
<b>IRELAND</b>	1989	18	23	26	24	15	35	10	23	34	28	26	22	284
	1990	24	26	34	20	27	31	13	13	31	28	25	30	
	1991	23	23											
<b>DANMARK</b>	1989	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	1990	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	1991	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>ESPAÑA</b>	1989	146	126	138	121	121	134	76	34	120	129	130	104	1380
	1990	119	122	120	112	112	116	93	34	110	118	116	117	
	1991													
<b>PORTUGAL</b>	1989	4	1	4	3	2	2	1	2	3	2	3	1	28
	1990	1	5	2	-	2	-	3	3	-	-	2	2	21
	1991													
<b>7. ERZEUGUNG VON WALZDRAHT IN RINGEN</b>		<b>PRODUCTION DE FIL MACHINE EN COURONNE</b>												
<b>PRODUCTION OF WIRE ROD IN COILS</b>		<b>PRODUZIONE DI VERGELLA IN MATASSE</b>												
<b>EUR</b>	1989	1139	1077	1209	1224	1133	1268	995	867	1126	1165	1111	866	13147
	1990	1065	1048	1301	1135	1192	1158	1094	754	1108	1162	1137	866	13147
	1991													
<b>BR</b>	1989	303	319	282	333	297	344	301	330	319	329	293	193	3644
<b>DEUTSCHLAND</b>	1990	255	267	351	286	313	282	272	262	296	288	281	198	3351
	1991	287	296											
<b>FRANCE</b>	1989	198	174	211	205	167	207	138	149	187	184	166	172	2159
	1990	191	170	195	196	186	182	194	121	182	205	165	112	2098
	1991													
<b>ITALIA</b>	1989	236	232	268	266	259	283	258	109	247	253	251	171	2831
	1990	214	209	286	251	281	254	272	107	231	264	264	168	2813
	1991													
<b>NEDERLAND</b>	1989	24	22	25	21	23	25	19	21	25	24	25	17	272
	1990	24	23	28	21	20	15	15	16	17	18	17	13	227
	1991	18	19											
<b>BELGIQUE</b>	1989	31	30	42	34	32	40	15	13	19	16	17	17	306
	1990	44	44	42	53	35	50	39	45	47	29	50	30	
	1991	50												
<b>LUXEMBOURG</b>	1989	44	43	47	45	44	46	23	50	52	44	45	43	524
	1990	46	45	50	45	44	45	33	37	43	45	34	46	513
	1991	33	44	40										
<b>UNITED KINGDOM</b>	1989	162	118	192	176	162	169	124	157	174	170	187	150	1936
	1990	146	173	212	154	186	187	151	146	167	176	178	99	1969
	1991													
<b>DANMARK</b>	1989	-	-	0	-	-	-	-	0	0	-	-	0	0
	1990	0	-	-	-	-	-	-	-	-	-	0	-	
	1991	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
<b>HELLAS</b>	1989	4	11	7	5	8	3	2	8	9	9	10	2	78
	1990	13	2	7	3	4	12	3	3	5	9	9	8	79
	1991													
<b>ESPAÑA</b>	1989	118	109	115	119	115	119	103	5	84	120	105	91	1204
	1990	109	102	111	114	112	112	106	5	109	117	117	96	
	1991													
<b>PORTUGAL</b>	1989	19	18	19	20	27	31	11	24	10	16	12	12	193
	1990	23	12	19	12	11	18	8	12	12	11	20	4	146
	1991	3												



		I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	I-XII
<b>8. ERZEUGUNG VON BETONSTAHL</b>		<b>PRODUCTION DE RONDS A BETON</b>												
<b>PRODUCTION OF CONCRETE REINFORCING BARS</b>		<b>PRODUZIONE DI TONDI PER CEMENTO</b>												
EUR	1989	785	902	1041	984	1052	1053	893	614	1035	1015	941	778	11117
	1990	933	965	1111	1058	1173	1085	1103	731	1069	1210	1089	795	12368
	1991													
BR	1989	53	102	125	140	124	131	90	121	100	110	89	51	1237
DEUTSCHLAND	1990	59	105	129	121	121	124	117	95	113	124	94	55	1258
	1991	82	93											
FRANCE	1989	14	15	19	17	14	17	15	8	17	18	14	17	186
	1990	74	44	46	80	86	82	78	69	86	85	80	45	856
	1991													
ITALIA	1989	325	422	464	391	475	467	447	215	479	469	432	372	4955
	1990	400	429	488	427	467	445	514	234	449	509	473	341	5169
	1991													
NEDERLAND	1989	32	22	33	35	29	32	25	6	37	32	17	26	326
	1990	23	29	22	34	42	28	21	26	21	38	35	20	338
	1991	38	25											
BELGIQUE	1989	5	4	-	6	4	-	0	-	-	-	-	-	20
	1990	3	-	7	-	11	-	-	-	-	18	2	-	42
	1991													
LUXEMBOURG	1989	23	24	29	27	27	26	19	14	30	26	31	16	294
	1990	32	23	30	28	32	31	30	11	29	30	30	17	323
	1991	22	15	12										
UNITED KINGDOM	1989	64	53	74	56	57	68	45	60	62	56	59	46	700
	1990	50	45	76	49	64	57	72	69	58	60	50	29	679
	1991													
IRELAND	1989	4	-	-	-	4	0	-	-	-	-	-	-	8
	1990	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	1991													
DANMARK	1989	6	2	6	4	4	3	3	7	5	5	8	2	55
	1990	6	3	9	2	9	5	1	10	3	11	4	5	67
	1991	4	7	2										
HELLAS	1989	62	53	70	63	80	79	82	46	75	71	78	69	829
	1990	66	71	76	84	98	76	78	43	91	93	96	71	956
	1991	74												
ESPAÑA	1989	174	178	183	204	212	219	150	122	193	200	195	155	2186
	1990	198	195	200	198	208	212	159	134	197	205	208	188	2326
	1991	184	173											
PORTUGAL	1989	24	26	38	41	21	11	15	16	37	29	18	23	321
	1990	21	21	28	35	37	26	34	40	21	37	16	23	354
	1991	23	16											
<b>9. ERZEUGUNG VON SONSTIGEM STABSTAHL</b>		<b>PRODUCTION D AUTRES ACIERS MARCHANDS</b>												
<b>PRODUCTION OF OTHER MERCHANT BARS</b>		<b>PRODUZIONE DI ALTRI ACCIAI MERCANTILI</b>												
EUR	1989	944	936	1034	1001	998	1026	868	567	961	1006	1012	768	11122
	1990	956	944	1046	999	991	887	838	470	905	950	935	468	10561
	1991													
BR	1989	169	171	182	191	173	186	166	185	181	200	182	163	2149
DEUTSCHLAND	1990	191	172	186	165	186	149	140	134	148	125	150	99	1845
	1991	138	153											
FRANCE	1989	127	105	121	115	113	126	104	34	113	110	108	85	1261
	1990	116	103	121	100	101	107	102	24	105	114	113	77	1182
	1991													
ITALIA	1989	299	326	313	304	337	341	327	115	331	340	338	228	3596
	1990	300	338	356	329	342	286	330	111	323	346	317	255	3636
	1991													
NEDERLAND	1989	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	1990	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	1991	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
BELGIQUE	1989	20	16	22	21	17	22	-	18	14	15	21	13	200
	1990	17	14	18	14	13	14	-	19	18	16	25	13	182
	1991	19												
LUXEMBOURG	1989	33	28	38	34	31	30	31	25	22	27	22	23	344
	1990	31	25	32	28	28	22	31	22	28	29	25	18	320
	1991	22	25	26										
UNITED KINGDOM	1989	158	138	205	172	183	168	127	153	160	169	192	135	1962
	1990	172	172	194	162	188	174	125	139	165	204	182	97	1973
	1991													
IRELAND	1989	-	-	1	3	-	-	-	-	-	-	-	-	4
	1990	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	1991	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
DANMARK	1989	11	17	8	16	10	16	1	12	10	13	8	11	134
	1990	10	13	11	10	5	15	3	9	13	8	14	9	120
	1991	14	6	15										
HELLAS	1989	8	5	5	7	3	7	-	-	8	6	-	-	49
	1990	6	5	9	-	4	4	0	-	-	9	1	7	45
	1991	9												
ESPAÑA	1989	112	121	130	127	121	119	101	17	113	117	127	101	1304
	1990	102	96	105	92	104	102	94	6	93	96	103	91	1182
	1991	112	101											
PORTUGAL	1989	6	10	10	10	10	9	13	9	10	10	13	9	119
	1990	12	5	12	10	10	14	12	7	10	2	2	2	96
	1991	6	5											

		I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	I-XII
<b>10. ERZEUGUNG VON BANDSTAHL UND ROEHRSTREIFEN</b>		<b>PRODUCTION DE FEUILLARDS ET BANDES A TUBES A CHAUD</b>												
		<b>PRODUCTION OF HOT-ROLLED STRIP AND TUBE STRIP</b>												
		<b>PRODUZIONE DI NASTRI E BANDE PER TUBI A CALDO</b>												
EUR	1989	398	378	408	389	359	385	370	300	384	405	387	300	4463
	1990	372	368	383	354	397	363	323	292	379	385	359	252	4256
	1991													
BR	1989	205	187	213	201	184	215	192	198	208	219	194	175	2391
DEUTSCHLAND	1990	198	202	220	182	223	191	158	191	207	211	187	141	2310
	1991	182	185											
FRANCE	1989	20	17	21	20	14	17	13	12	15	12	17	16	193
	1990	12	14	18	16	11	15	11	12	14	10	13	11	157
	1991													
ITALIA	1989	35	34	35	36	39	34	36	10	40	36	46	22	403
	1990	35	40	47	44	42	37	40	15	45	45	43	20	451
	1991													
NEDERLAND	1989	26	26	23	23	26	23	29	24	27	29	29	14	297
	1990	28	20	22	19	28	25	21	21	19	19	24	14	261
	1991	19	21	-										
BELGIQUE	1989	1	1	2	2	1	1	0	1	2	2	3	2	20
	1990	2	2	3	3	2	3	1	4	4	6	6	2	39
	1991	5												
LUXEMBOURG	1989	28	27	31	31	28	26	29	17	24	31	26	19	318
	1990	28	23	21	24	24	26	36	22	28	25	25	13	295
	1991	17	18	24										
UNITED KINGDOM	1989	43	44	40	43	38	36	30	31	34	39	35	20	433
	1990	36	33	18	31	33	36	26	22	31	34	30	19	350
	1991													
HELLAS	1989	-	7	1	1	-	-	4	-	0	5	2	4	23
	1990	-	-	-	-	-	-	2	-	-	3	-	0	5
	1991	0												
ESPANA	1989	40	34	41	32	30	33	37	7	34	33	35	28	385
	1990	33	32	35	34	33	31	28	5	32	31	33	32	388
	1991	37	37											
<b>11. ERZEUGUNG VON WARBREITBAND (FERTIGERZEUGNIS)</b>		<b>PRODUCTION DE LARGES BANDES A CHAUD (PRODUITS FINIS)</b>												
		<b>PRODUCTION OF HOT ROLLED COILS (FINISHED PRODUCTS)</b>												
		<b>PRODUZIONE DI COILS A CALDO (PRODOTTI FINITI)</b>												
EUR	1989	1680	1751	1984	1635	1659	1736	1430	1493	1704	1501	1610	1364	19567
	1990	1499	1455	1674	1670	1724	1806	1431	1361	1749	1732	1712	1369	
	1991													
BR	1989	445	461	528	462	407	578	421	551	535	470	517	424	5798
DEUTSCHLAND	1990	415	451	551	488	474	545	413	427	489	455	444	369	5522
	1991	346	397											
FRANCE	1989	261	219	302	272	267	238	230	221	251	193	233	199	2886
	1990	206	188	195	293	214	251	196	200	306	185	280	225	2739
	1991													
ITALIA	1989	333	428	479	273	295	323	268	147	332	269	279	301	3747
	1990	291	254	311	286	387	336	250	178	285	355	319	289	3541
	1991													
NEDERLAND	1989	72	69	68	68	54	74	49	78	76	56	65	35	766
	1990	57	54	65	68	66	61	76	72	70	86	69	57	802
	1991	77	83											
BELGIQUE	1989	216	208	225	203	230	183	162	176	212	208	181	161	2364
	1990	224	236	234	261	251	257	199	189	248	244	250	161	
	1991	266												
LUXEMBOURG	1989	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	1990	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	1991	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
UNITED KINGDOM	1989	208	207	223	201	240	216	126	179	181	178	219	132	2311
	1990	226	163	183	159	222	199	130	133	181	235	173	125	2129
	1991													
HELLAS	1989	42	59	67	52	52	60	33	27	5	53	22	23	497
	1990	8	32	53	59	44	49	40	26	60	36	50	30	486
	1991													
ESPANA	1989	103	101	92	103	113	65	142	114	110	75	93	89	1199
	1990	70	77	83	57	67	109	127	135	110	135	126	112	
	1991													

		I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	I-XII
12. ERZEUGUNG VON WARM GEWALTZTEN BLECHEN VON 3MM UHD MEHR PRODUCTION OF HOT-ROLLED PLATES OF 3MM AND ABOVE		PRODUCTION DE TOLES A CHAUD DE 3MM ET PLUS PRODUZIONE DI LAMIERE A CALDO DI 3MM E OLTRE												
EUR	1989	919	848	917	860	934	955	757	811	841	903	912	725	10380
	1990	890	798	859	787	851	726	554	750	847	930	870	713	9578
	1991													
BR DEUTSCHLAND	1989	319	317	312	311	311	351	317	353	311	307	319	207	3735
	1990	286	245	268	236	270	240	279	304	293	324	324	234	3304
	1991	325	314											
FRANCE	1989	124	117	125	107	120	112	101	55	94	88	98	107	1247
	1990	85	91	100	101	103	98	70	82	113	103	90	91	1124
	1991													
ITALIA	1989	119	120	99	100	105	132	109	77	131	134	128	102	1355
	1990	129	132	130	110	116	95	69	83	132	151	125	116	1393
	1991													
NEDERLAND	1989	25	23	27	22	24	24	18	18	22	24	26	20	275
	1990	28	24	22	24	25	20	8	21	15	18	19	16	239
	1991	23	22											
BELGIQUE	1989	124	61	121	121	146	128	73	107	136	139	118	124	1399
	1990	140	120	133	124	122	83	50	89	115	132	118	100	1326
	1991	121												
LUXEMBOURG	1989	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	1990	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	1991	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
UNITED KINGDOM	1989	104	106	127	106	123	105	68	108	103	101	118	74	1244
	1990	113	99	100	99	116	96	62	91	88	109	95	71	1141
	1991													
DANMARK	1989	39	40	38	34	39	35	8	39	31	49	42	35	430
	1990	38	34	35	25	32	35	10	31	34	29	36	22	363
	1991	32	33	35										
HELLAS	1989	3	2	1	1	1	2	1	1	2	1	1	1	16
	1990	1	1	1	2	2	1	1	1	1	2	2	1	16
	1991	1												
ESPAÑA	1989	62	62	66	59	64	66	62	53	10	60	61	54	679
	1990	68	52	69	67	64	57	5	48	56	62	62	62	672
	1991	61	61											
13. ERZEUGUNG VON KALT GEWALTZTEN BLECHEN UNTER 3MM PRODUCTION OF COLD-ROLLED SHEETS OF LESS THAN 3MM		PRODUCTION DE TOLES A FROID DE MOINS DE 3MM PRODUZIONE DI LAMIERE A FREDDO INFERIORI A 3MM												
EUR	1989	2803	2758	3122	3012	3055	3042	2783	2373	2925	2952	3070	2403	34268
	1990	2910	2794	3042	2885	3038	2816	2649	2258	2633	2967	2743	2249	32987
	1991													
BR DEUTSCHLAND	1989	874	800	861	886	841	881	893	911	906	869	868	732	10320
	1990	816	781	871	778	855	775	823	868	775	879	816	714	9752
	1991	853	798											
FRANCE	1989	597	561	615	611	609	620	530	348	556	612	579	442	6681
	1990	586	568	636	580	605	600	551	287	537	579	497	369	6395
	1991													
ITALIA	1989	370	378	414	399	419	431	406	188	375	340	402	304	4409
	1990	352	367	407	395	401	357	358	169	339	352	345	287	4134
	1991													
NEDERLAND	1989	91	111	149	136	137	143	155	163	161	154	149	112	1663
	1990	144	137	134	157	141	163	135	160	153	155	131	112	1722
	1991	160	145											
BELGIQUE	1989	294	283	336	324	337	314	246	289	329	349	345	280	3713
	1990	344	326	339	329	310	287	239	278	287	322	328	261	3650
	1991	313												
LUXEMBOURG	1989	32	27	31	34	34	29	20	24	29	33	32	26	351
	1990	31	28	31	31	32	26	34	11	31	35	32	21	344
	1991	29	28	31										
UNITED KINGDOM	1989	279	324	434	348	398	339	266	292	318	328	417	233	3976
	1990	361	330	307	319	388	320	273	291	277	348	309	227	3749
	1991													
HELLAS	1989	32	34	36	41	38	38	26	29	30	28	33	29	394
	1990	23	27	34	29	33	30	29	25	20	42	33	29	353
	1991	26												
ESPAÑA	1989	216	221	221	212	221	224	220	110	213	228	228	226	2540
	1990	232	215	259	247	248	236	184	149	202	238	235	213	2658
	1991	223	228											
PORTUGAL	1989	18	19	23	23	21	22	23	20	7	11	17	18	221
	1990	21	15	22	21	25	23	20	20	12	17	18	16	230
	1991	16	16											

		I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	I-XII	
<b>15. AUFTRAGSEINGANG FÜR MASSENSTÄHLE</b>		(EUR 12)						COMMANDES NOUVELLES POUR ACIERS COURANTS							
<b>NEW ORDERS FOR ORDINARY STEELS</b>								NUOVE ORDINAZIONI PER ACCIAI COMUNI							
INLANDSMARKT	1989	5672	6064	6471	5601	5674	6043	5148	3971	5005	5253	5216	4714	63754	
HOME MARKET	1990	5417	5692	5916	5213	5978	5410	5268	3725	4816	5507	4956	4268	62161	
MARCHE INT.	1991	5819	5492												
UEBRIGE EGKS	1989	2276	2427	2914	2010	2301	2714	1914	1679	1980	2374	2154	2338	27349	
OTHER ECSC	1990	2752	2556	2905	2591	2326	2732	2537	1835	2279	2628	2195	2257	29339	
AUTRES CECA	1991	3161	2556												
DRITTLÄNDER	1989	1322	1180	1471	1213	1439	1638	1332	1466	1432	1365	1604	1211	17268	
3RD COUNTRIES	1990	1304	1195	1666	1382	1400	1601	1507	1402	1684	1687	1397	1540	17669	
PAYS TIERS	1991	1544	1339												
INSGESAMT	1989	9270	9671	10856	8824	9413	10395	8394	7116	8417	8992	8974	8263	108371	
TOTAL	1990	9473	9443	10487	9186	9704	9743	9312	6962	8779	9822	8548	8065	109169	
TOTALE	1991	10524	9387												
<b>16. LIEFERUNGEN VON MASSENSTÄHLEN</b>		(EUR 12)						LIVRAISONS D'ACIERS COURANTS							
<b>DELIVERIES OF ORDINARY STEELS</b>								CONSEGNE DI ACCIAI COMUNI							
INLANDSMARKT	1989	5690	5796	6259	5704	5818	6084	4883	4044	5660	5578	5658	4413	65114	
HOME MARKET	1990	5325	5283	5827	5313	5906	5692	5020	3796	5271	5777	5202	3714	62751	
MARCHE INT.	1991	5526	5238												
UEBRIGE EGKS	1989	2338	2345	2722	2439	2625	2798	1966	1955	2380	2414	2406	1906	28259	
OTHER ECSC	1990	2521	2409	2925	2543	2650	2812	2149	2040	2320	2519	2490	1851	28745	
AUTRES CECA	1991	2675	2612												
DRITTLÄNDER	1989	1178	1089	1482	1341	1302	1239	1380	1548	1733	1577	1529	1631	17431	
3RD COUNTRIES	1990	1237	1223	1468	1359	1496	1596	1341	1432	1497	1572	1696	1729	18369	
PAYS TIERS	1991	1302	1397												
INSGESAMT	1989	9206	9230	10463	9484	9745	10121	8229	7547	9773	9569	9593	7950	110804	
TOTAL	1990	9083	8915	10220	9215	10052	10100	8510	7268	9088	9868	9388	7294	109865	
TOTALE	1991	9503	9247												
<b>17. ERZEUGUNG VON EDELSTÄHLEN</b>								PRODUZIONE D'ACIERS FINI ET SPECIAUX							
<b>PRODUCTION OF SPECIAL STEELS</b>								PRODUZIONE DI ACCIAI FINI E SPECIALI							
EUR	1989	1952	1916	2056	2065	1856	2024	1751	1373	1808	1833	1854	1498	21976	
	1990	1747	1684	1849	1648	1775	1738	1516	1221	1693	1772	1674	1290	19630	
	1991														
BR	1989	751	737	759	779	681	745	736	746	675	684	710	539	8540	
DEUTSCHLAND	1990	635	630	637	581	609	546	552	553	584	678	610	483	7097	
	1991	628	645												
FRANCE	1989	287	279	336	312	280	335	240	124	271	282	241	242	3229	
	1990	296	247	284	274	283	322	249	150	285	267	259	194	3111	
	1991	238	262												
ITALIA	1989	460	423	440	488	450	470	426	223	388	419	413	395	4996	
	1990	367	371	450	387	438	436	372	262	410	391	384	312	4580	
	1991														
BENELUX	1989	100	114	120	125	102	128	58	114	138	107	118	67	1293	
	1990	124	117	128	94	117	126	53	103	92	115	117	90	1275	
	1991														
UNITED KINGDOM	1989	158	169	189	173	160	156	120	143	155	149	188	107	1867	
	1990	141	145	164	136	136	137	117	113	147	144	128	73	1575	
	1991	116	108												
ESPAÑA	1989	196	194	212	187	183	190	171	24	181	192	184	149	2052	
	1990	184	174	185	177	191	172	172	41	174	178	177	138	1991	
	1991	167	153												
<b>18. LIEFERUNGEN VON EDELSTÄHLEN</b>		(EUR 12)						LIVRAISONS D'ACIERS FINI ET SPECIAUX							
<b>DELIVERIES OF SPECIAL STEELS</b>								CONSEGNE DI ACCIAI FINI E SPECIALI							
INLANDSMARKT	1989	1091	1108	1174	1115	1062	1273	883	878	1046	1138	1125	776	12607	
HOME MARKET	1990	1066	975	1071	1042	1322	1048	1002	762	1119	1235	1148	867	12668	
MARCHE INT.	1991														
UEBRIGE EGKS	1989	277	272	292	287	262	302	210	209	284	287	286	204	3166	
OTHER ECSC	1990	266	247	297	261	274	277	216	159	263	282	268	178	2986	
AUTRES CECA	1991														
DRITTLÄNDER	1989	166	188	259	220	186	187	196	156	163	155	136	124	2133	
3RD COUNTRIES	1990	139	143	165	152	130	194	143	131	146	156	155	134	2273	
PAYS TIERS	1991														
INSGESAMT	1989	1534	1567	1725	1621	1510	1762	1288	1243	1493	1580	1546	1104	17905	
TOTAL	1990	1472	1365	1533	1454	1727	1519	1361	1053	1528	1673	1571	1178	17927	
TOTALE	1991														

		I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	I-XII (A)	
		EINFUHR AUS DRITTLAENDERN IMPORTS FROM THIRD COUNTRIES					IMPORTATIONS EN PROVENANCE DES PAYS TIERS IMPORTAZIONI PROVENIENTI DAI PAESI TERZI								
		A													
EUR	1990 1991	893	856	1039	1002	1329	1052	1030	867	987	918	866	751	11624	
BR DEUTSCHLAND	1990 1991	268	260	359	336	350	280	294	298	241	237	274	215	3411	
FRANCE	1990 1991	45 47	46 50	56	52	52	57	51	21	47	56	44	36	567	
ITALIA	1990 1991	240 322	318 298	304	346	498	345	379	236	327	251	266	252	3762	
NEDERLAND	1990 1991	24 25	24	38	33	31	30	28	28	23	28	20	23	336	
BELGIQUE LUXEMBOURG	1990 1991	35 36	30	92	49	64	72	52	101	75	72	37	22	701	
UNITED KINGDOM	1990 1991	58 80	77 90	68	67	75	97	69	58	102	92	77	52	892	
IRELAND	1990 1991	3	1	3	5	4	2	3	2	2	9	5	4	44	
DANMARK	1990 1991	45 55	53 64	51	45	50	51	36	50	50	70	64	48	628	
HELLAS	1990 1991	135	15	27	18	119	50	54	20	44	32	26	45	589	
ESPANA	1990 1991	30 69	26 37	31	36	69	53	50	38	66	65	39	44	550	
PORTUGAL	1990 1991	10 8	6	10	15	17	15	14	15	10	6	14	10	144	
		AUSFUHR NACH DRITTLAENDERN EXPORTS TO THIRD COUNTRIES					EXPORTATIONS VERS LES PAYS TIERS ESPORTAZIONI VERSO I PAESI TERZI								
		B													
EUR	1990 1991	1610	1378	1559	1495	1478	1560	1552	1574	1726	1781	1823	1719	19261	
BR DEUTSCHLAND	1990 1991	560	490	483	395	398	494	458	532	415	535	513	447	5720	
FRANCE	1990 1991	200 163	181 223	216	297	184	275	213	230	267	291	315	267	2937	
ITALIA	1990 1991	224 126	109 227	127	135	208	189	152	143	406	232	152	234	2313	
NEDERLAND	1990 1991	52 91	76	77	97	81	107	127	96	106	134	203	98	1244	
BELGIQUE LUXEMBOURG	1990 1991	215 189	244	261	189	219	203	244	246	232	230	220	290	2791	
UNITED KINGDOM	1990 1991	182 237	180 220	244	215	223	170	226	180	167	182	239	163	2371	
IRELAND	1990 1991	1	2	2	1	2	1	1	0	3	2	1	3	18	
DANMARK	1990 1991	17 16	14 15	16	13	18	18	7	17	16	19	17	13	186	
HELLAS	1990 1991	16	12	8	15	15	1	3	14	8	4	13	7	118	
ESPANA	1990 1991	141 197	69 111	123	137	126	96	120	114	106	147	147	184	1525	
PORTUGAL	1990 1991	2 0	1	2	1	4	6	1	2	0	5	3	13	40	

		I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	I-XII (A)
		BEZUGE AUS DER EG RECEIPTS FROM THE EC					C	RECEPTIONS DE LE CE ARRIVI DELLA CE						
EUR	1990 1991	3208 2948	2948 2948	3615 3615	3326 3326	3573 3573	3298 3298	3053 3053	2333 2333	3026 3026	3604 3604	3324 3324	2398 2398	37906 37906
BR DEUTSCHLAND	1990 1991	693 693	741 741	932 932	767 767	845 845	776 776	730 730	685 685	628 628	888 888	796 796	552 552	9032 9032
FRANCE	1990 1991	670 664	683 580	721 721	662 662	705 705	667 667	632 632	296 296	661 661	719 719	647 647	470 470	7551 7551
ITALIA	1990 1991	464 554	398 526	559 559	634 634	596 596	553 553	498 498	199 199	568 568	554 554	495 495	422 422	5940 5940
NEDERLAND	1990 1991	259 266	246 246	319 319	265 265	294 294	316 316	216 216	256 256	249 249	348 348	277 277	192 192	3240 3240
BELGIQUE LUXEMBOURG	1990 1991	246 282	246 246	337 337	320 320	352 352	321 321	237 237	266 266	296 296	343 343	310 310	212 212	3555 3555
UNITED KINGDOM	1990 1991	268 330	241 273	308 308	282 282	287 287	282 282	305 305	312 312	255 255	310 310	337 337	210 210	3401 3401
IRELAND	1990 1991	26 26	22 22	27 27	30 30	28 28	27 27	26 26	18 18	25 25	30 30	24 24	18 18	302 302
DANMARK	1990 1991	55 52	51 49	60 60	47 47	50 50	49 49	51 51	70 70	54 54	62 62	70 70	43 43	688 688
HELLAS	1990 1991	209 209	52 52	38 38	46 46	111 111	60 60	96 96	26 26	37 37	61 61	69 69	75 75	882 882
ESPANA	1990 1991	255 277	218 244	229 229	198 198	223 223	188 188	188 188	135 135	182 182	200 200	217 217	129 129	2426 2426
PORTUGAL	1990 1991	63 91	50 50	85 85	75 75	82 82	59 59	74 74	70 70	71 71	89 89	82 82	75 75	887 887
		LIEFERUNGEN NACH DER EG DELIVERIES TO THE EC					D	LIVRAISONS VERS LA CE CONSEGNE ALLA CE						
EUR	1990 1991	3131 3095	3095 3095	3671 3671	3219 3219	3554 3554	3392 3392	3020 3020	2554 2554	3319 3319	3607 3607	3421 3421	2642 2642	38775 38775
BR DEUTSCHLAND	1990 1991	625 625	648 648	770 770	639 639	732 732	635 635	596 596	619 619	692 692	742 742	715 715	528 528	7940 7940
FRANCE	1990 1991	539 696	522 666	586 586	537 537	594 594	580 580	497 497	423 423	543 543	600 600	590 590	468 468	6481 6481
ITALIA	1990 1991	267 264	252 350	253 253	297 297	328 328	381 381	259 259	159 159	367 367	299 299	248 248	271 271	3382 3382
NEDERLAND	1990 1991	275 292	293 293	385 385	299 299	352 352	307 307	336 336	320 320	269 269	325 325	304 304	202 202	3711 3711
BELGIQUE LUXEMBOURG	1990 1991	984 918	867 867	1009 1009	893 893	965 965	915 915	778 778	618 618	901 901	983 983	926 926	640 640	10559 10559
UNITED KINGDOM	1990 1991	246 241	295 291	379 379	311 311	319 319	312 312	324 324	224 224	302 302	324 324	347 347	282 282	3665 3665
IRELAND	1990 1991	19 19	22 22	31 31	25 25	23 23	28 28	12 12	13 13	31 31	28 28	21 21	28 28	282 282
DANMARK	1990 1991	22 33	28 21	20 20	23 23	21 21	29 29	15 15	22 22	24 24	22 22	31 31	16 16	272 272
HELLAS	1990 1991	10 10	24 24	19 19	0 0	12 12	0 0	0 0	15 15	9 9	82 82	46 46	44 44	261 261
ESPANA	1990 1991	138 194	139 181	211 211	183 183	198 198	198 198	196 196	132 132	174 174	193 193	187 187	157 157	2129 2129
PORTUGAL	1990 1991	6 4	5 5	8 8	12 12	10 10	7 7	7 7	9 9	7 7	9 9	6 6	6 6	94 94

(A) MONATZAHLEN PROVISORISCH DAHER ABWEICHUNGEN GEGENUEBER KUMULIERTEN ERGEBNISSEN  
PROVISIONAL, MONTHLY FIGURES, DIFFERING FROM CUMULATIVE DATA.  
CHIFFRES MENSUELS PROVISOIRES, DIFFERENCES AVEC LES DONNEES CUMULATIVES.  
DATI MENSILI PROVVISORI, DIFFERENZE CON I DATI CUMULATIVI

20.B. EINFUHREN AN EGKS-STÄHLERZEUGNISSEN AUS DRITTLÄNDERN  
 IMPORTS OF ECSC STEEL PRODUCTS FROM THIRD COUNTRIES  
 IMPORTATIONS DE PRODUITS SIDÉRURGIQUES CECA DES PAYS TIERS

1000 T		EINFUHREN NACH HERKUNFT IMPORTS BY ORIGIN IMPORTATIONS PAR PROVENANCE						TOTAL	DAVON - OF WHICH - DONT		
		OSTBLOCK EAST EUR BLOC EST	SCHWEDEN SWEDEN SUEDE	OESTERR AUSTRIA AUTRICHE	USA	JAPAN JAPON	ANDERE OTHER AUTRES		HALBZEUG SEMIS 1/2 PROD	COILS	ANDERE OTHER AUTRES
									8	9	10
		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
EUR	I	210	133	142	6	14	388	893	232	114	547
	II	236	124	135	4	8	349	856	114	150	592
	III	302	144	144	3	11	435	1039	123	143	773
	IV	330	123	127	5	7	410	1002	161	144	697
	V	346	137	147	28	10	661	1329	266	215	848
	1990 VI	240	136	133	22	9	512	1052	150	149	753
	VII	256	84	125	13	10	542	1030	187	160	683
	VIII	249	73	99	5	11	430	867	137	94	636
	IX	256	127	123	21	15	445	987	175	122	690
	X	226	140	127	29	15	381	918	88	142	688
	XI	234	131	142	10	6	343	866	140	111	615
	XII	241	91	100	24	8	287	751	122	100	529
BR DEUTSCHLAND	I	61	41	79	0	5	82	268	18	40	210
	II	79	38	66	0	4	73	260	20	28	212
	III	99	44	75	0	3	138	359	36	31	292
	IV	107	47	68	0	2	112	336	17	42	277
	V	117	41	68	0	4	120	350	21	25	304
	1990 VI	83	42	60	0	4	91	280	26	26	228
	VII	78	25	70	1	3	117	294	12	27	255
	VIII	95	30	56	2	5	110	298	22	29	247
	IX	69	43	60	0	4	65	241	9	24	208
	X	57	45	61	0	4	70	237	11	26	200
	XI	75	44	67	1	3	84	274	22	27	225
	XII	78	26	48	0	3	60	215	28	23	164
FRANCE	I	11	7	11	4	2	12	47	1	4	42
	II	14	11	10	4	1	10	50	1	8	41
	III										
	IV										
	V										
	1991 VI										
	VII										
	VIII										
	IX										
	X										
	XI										
	XII										
ITALIA	I	107	40	29	18	2	126	322	107	70	145
	II	103	23	41	2	0	129	298	110	59	129
	III										
	IV										
	V										
	1991 VI										
	VII										
	VIII										
	IX										
	X										
	XI										
	XII										
NEDERLAND	I	5	7	3	0	0	10	25	0	5	20
	II										
	III										
	IV										
	V										
	1991 VI										
	VII										
	VIII										
	IX										
	X										
	XI										
	XII										
UEBL/BLEU	I	5	4	2	1	4	20	36	-	4	32
	II										
	III										
	IV										
	V										
	1991 VI										
	VII										
	VIII										
	IX										
	X										
	XI										
	XII										

1000 T		EINFUHREN NACH HERKUNFT IMPORTS BY ORIGIN IMPORTATIONS PAR PROVENANCE							DAVON - OF WHICH - DONT		
		OSTBLOCK EAST EUR BLOC EST	SCHWEDEN SHEDEN SUEDE	OESTERR AUSTRIA AUTRICHE	USA	JAPAN JAPON	ANDERE OTHER AUTRES	TOTAL	HALBZEUG SEMS 1/2 PROD	COILS	ANDERE OTHER AUTRES
		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
UNITED KINGDOM	I	15	17	8	6	0	34	80	6	14	60
	II	11	23	4	4	0	48	90	12	12	66
	III										
	IV										
	V										
	1991	VI									
	VII										
	VIII										
	IX										
	X										
	XI										
	XII										
IRELAND	I	-	0	0	0	0	3	3	-	0	3
	II	0	1	0	0	0	0	1	-	-	1
	III	1	1	0	0	0	1	3	-	0	4
	IV	3	0	0	0	0	2	5	-	-	5
	V	3	0	0	0	0	1	4	-	-	4
	1990	VI	0	0	0	0	0	2	-	0	2
	VII	2	0	0	0	0	1	3	-	-	4
	VIII	0	0	0	0	0	2	2	0	-	2
	IX	1	1	-	0	-	0	2	-	0	2
	X	1	0	0	0	-	8	9	-	1	8
	XI	1	0	-	0	0	4	5	-	0	5
	XII	1	0	-	0	-	3	4	-	0	4
DANMARK	I	8	21	6	-	0	20	55	0	11	44
	II	17	24	4	-	1	18	64	0	20	44
	III										
	IV										
	V										
	1991	VI									
	VII										
	VIII										
	IX										
	X										
	XI										
	XII										
HELLAS	I	15	0	2	-	-	118	135	111	3	21
	II	8	0	1	-	0	6	15	1	0	14
	III	14	1	1	-	0	11	27	4	1	22
	IV	11	0	1	-	0	6	18	1	2	15
	V	22	0	1	-	0	96	119	67	15	37
	1990	VI	8	-	2	-	40	50	30	8	12
	VII	14	1	1	1	0	38	54	27	1	26
	VIII	14	0	0	0	0	6	20	-	2	18
	IX	11	0	0	-	-	33	44	31	0	13
	X	14	0	0	0	0	18	32	2	10	20
	XI	14	-	2	1	-	9	26	1	6	19
	XII	20	0	2	14	0	9	45	0	16	29
ESPAÑA	I	4	3	1	8	1	52	69	14	0	55
	II	1	3	1	0	0	32	37	5	0	32
	III										
	IV										
	V										
	1991	VI									
	VII										
	VIII										
	IX										
	X										
	XI										
	XII										
PORTUGAL	I	1	3	1	0	-	3	8	0	0	8
	II										
	III										
	IV										
	V										
	1991	VI									
	VII										
	VIII										
	IX										
	X										
	XI										
	XII										



20.b. AUSFUHREN AN EGKS-STÄHLERZEUGNISSEN NACH DRITTLÄNDERN  
 EXPORTS OF ECSC STEEL PRODUCTS TO THIRD COUNTRIES  
 EXPORTATIONS DE PRODUITS SIDÉRURGIQUES CECA VERS LES PAYS TIERS

1000 T		AUSFUHREN NACH BESTIMMUNG EXPORTS BY DESTINATION EXPORTATIONS PAR DESTINATION								
		OSTBLOCK EAST EUR BLOC EST	SCHWEDEN SWEDEN SUEDE	OESTERR AUSTRIA AUTRICHE	USA	ANDERE OTHER AUTRES	TOTAL	DAVON - OF WHICH - DONT		
								HALBZEUG SEMIS 1/2 PROD	COILS	ANDERE OTHER AUTRES
1	2	3	4	5	6	7	8	9		
EUR	I	163	97	58	257	1035	1610	158	253	1199
	II	180	100	57	213	828	1378	134	153	1091
	III	164	100	62	275	958	1559	160	147	1252
	IV	79	96	64	343	913	1495	196	215	1084
	V	61	97	62	338	920	1478	143	182	1153
	1990 VI	58	80	80	390	952	1560	162	274	1124
	VII	30	48	73	400	1001	1552	158	265	1129
	VIII	36	88	78	454	918	1574	196	291	1087
	IX	58	90	120	413	1045	1726	307	339	1080
	X	30	97	105	425	1124	1781	265	294	1222
	XI	50	112	86	543	1032	1823	188	351	1284
	XII	56	74	90	422	1077	1719	205	380	1134
BR DEUTSCHLAND	I	75	33	34	72	346	560	52	111	397
	II	105	32	27	73	253	490	39	58	393
	III	79	35	30	77	262	483	22	59	402
	IV	28	31	27	103	206	395	47	39	309
	V	30	33	25	72	238	398	36	61	301
	1990 VI	27	22	42	101	302	494	52	114	328
	VII	9	16	33	126	274	458	49	122	287
	VIII	15	32	34	140	311	532	37	106	389
	IX	33	34	40	68	240	415	29	60	326
	X	13	33	35	152	302	535	40	99	396
	XI	37	41	28	152	255	513	21	108	384
	XII	21	28	34	85	279	447	21	112	314
FRANCE	I	0	11	3	25	124	163	25	14	124
	II	0	8	3	64	148	223	63	43	117
	III									
	IV									
	V									
	1991 VI									
	VII									
	VIII									
	IX									
	X									
	XI									
	XII									
ITALIA	I	3	2	23	27	71	126	6	16	104
	II	10	1	35	5	176	227	34	81	112
	III									
	IV									
	V									
	1991 VI									
	VII									
	VIII									
	IX									
	X									
	XI									
	XII									
NEDERLAND	I	0	10	0	12	69	91	37	14	40
	II									
	III									
	IV									
	V									
	1991 VI									
	VII									
	VIII									
	IX									
	X									
	XI									
	XII									
UEBL/BLEU	I	22	15	6	24	122	189	1	15	173
	II									
	III									
	IV									
	V									
	1991 VI									
	VII									
	VIII									
	IX									
	X									
	XI									
	XII									

1000 T	AUSFUHREN NACH BESTIMMUNG EXPORTS BY DESTINATION EXPORTATIONS PAR DESTINATION									
	OSTBLOCK EAST EUR BLOC EST	SCHWEDEN SWEDEN SUEDE	OESTERR AUSTRIA AUTRICHE	USA	ANDERE OTHER AUTRES	TOTAL	DAVON - OF WHICH - DONT			
							HALBZEUG SEMIS 1/2 PROD	COILS	ANDERE OTHER AUTRES	
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	
UNITED KINGDOM	I	0	7	1	58	171	237	39	22	176
	II	0	9	1	41	169	220	48	8	164
	III									
	IV									
	V									
	1991	VI								
	VII									
	VIII									
	IX									
	X									
	XI									
	XII									
IRELAND	I	-	-	-	-	1	1	-	-	1
	II	-	0	0	0	2	2	-	-	2
	III	-	-	-	0	2	2	-	-	2
	IV	-	-	0	0	1	1	0	-	1
	V	-	-	0	0	2	2	-	-	2
	1990	VI	-	-	0	1	1	-	-	1
	VII	0	1	0	0	0	1	-	-	1
	VIII	-	-	-	0	0	0	-	-	0
	IX	-	0	0	0	3	3	-	-	3
	X	-	-	-	0	2	2	-	-	2
	XI	-	-	0	0	1	1	-	-	1
	XII	-	1	1	-	1	3	-	-	3
DANMARK	I	0	10	0	0	6	16	0	0	16
	II	0	8	0	0	7	15	0	1	14
	III									
	IV									
	V									
	1991	VI								
	VII									
	VIII									
	IX									
	X									
	XI									
	XII									
HELLAS	I	4	-	-	-	12	16	7	-	9
	II	2	-	-	-	10	12	4	-	8
	III	-	-	-	-	8	8	6	-	2
	IV	-	-	-	-	15	15	10	-	5
	V	0	-	-	-	15	15	9	-	6
	1990	VI	-	-	-	1	1	-	-	1
	VII	-	-	-	-	3	3	-	-	3
	VIII	1	-	-	-	13	14	-	0	14
	IX	1	-	-	-	7	8	0	0	8
	X	1	-	-	-	3	4	-	0	4
	XI	-	-	-	-	13	13	3	-	10
	XII	0	-	-	-	7	7	5	-	2
ESPANA	I	10	1	2	31	153	197	0	49	148
	II	11	3	2	2	93	111	0	12	99
	III									
	IV									
	V									
	1991	VI								
	VII									
	VIII									
	IX									
	X									
	XI									
	XII									
PORTUGAL	I	0	0	0	-	0	0	-	-	0
	II									
	III									
	IV									
	V									
	1991	VI								
	VII									
	VIII									
	IX									
	X									
	XI									
	XII									

		I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	I-XII
<b>21. SCHROTTVERBRAUCH DER EISEN - UND STAHLINDUSTRIE</b>		<b>CONSUMATION DE FERRAILLES PAR L'INDUSTRIE SIDERURGIQUE</b>												
<b>CONSUMPTION OF SCRAP BY THE IRON AND STEEL INDUSTRY</b>		<b>CONSUMO DI ROTTAME DA PARTE DELL'INDUSTRIA SIDERURGICA</b>												
EUR	1989	5125	5096	5494	5456	5345	5331	4848	3643	5102	5318	5290	4814	60292
	1990	5062	5007	5588	5078	5464	5150	4848	3552	5079	5461	5251	4031	59563
	1991													
BR DEUTSCHLAND	1989	1046	1044	1096	1117	1017	1072	1042	1101	1060	1105	1068	815	12583
	1990	996	1023	1141	1021	1087	959	992	991	1041	1107	1055	789	12201
	1991	1006	1028											
FRANCE	1989	572	551	622	624	603	607	605	284	583	611	537	515	6730
	1990	620	571	658	628	667	683	673	352	630	694	624	404	7204
	1991													
ITALIA	1989	1391	1421	1458	1513	1512	1469	1452	588	1378	1470	1479	1771	16277
	1990	1412	1421	1640	1422	1529	1444	1469	637	1350	1464	1479	1179	16436
	1991													
NEDERLAND	1989	98	92	101	96	111	99	83	90	91	98	84	68	1111
	1990	87	91	88	83	87	91	79	88	85	79	75	77	1010
	1991	84	78											
BELGIQUE	1989	286	236	254	254	224	265	204	259	254	258	257	205	2993
	1990	273	272	299	252	293	252	195	254	240	269	267	199	3065
	1991													
LUXEMBOURG	1989	125	114	131	119	115	122	108	113	125	122	114	107	1415
	1990	115	108	123	115	110	116	114	105	119	126	116	105	1373
	1991	80	106											
UNITED KINGDOM	1989	623	669	787	662	699	630	542	602	634	593	728	474	7644
	1990	626	598	663	622	695	593	498	556	602	666	552	339	7011
	1991	552												
IRELAND	1989	24	28	35	30	31	35	13	30	41	32	31	31	362
	1990	28	25	39	31	29	37	21	17	38	33	29	34	363
	1991	28	26	38										
DANMARK	1989	56	59	52	62	59	49	15	55	59	57	63	46	631
	1990	46	60	59	40	51	53	18	63	66	67	66	20	608
	1991	57	59	52										
HELLAS	1989	85	88	82	92	100	99	91	43	98	99	104	90	1071
	1990	92	94	100	88	100	104	93	32	85	109	110	88	1095
	1991	104												
ESPAÑA	1989	773	758	833	839	831	845	653	443	762	832	786	658	9014
	1990	730	709	733	733	771	774	653	424	797	806	832	758	8720
	1991	772	752											
PORTUGAL	1989	46	36	43	48	43	39	40	35	17	41	39	34	461
	1990	37	35	45	43	45	44	43	33	26	41	46	39	477
	1991	36	35											
<b>22. NETTOZUGANG AN SCHROTT</b>		<b>RECEPTIONS NETTES DE FERRAILLES</b>												
<b>NET RECEIPTS OF SCRAP</b>		<b>ARRIVI NETTI DI ROTTAME</b>												
EUR	1989	3535	3763	3990	3780	3813	4111	3694	2669	3575	3817	3650	3480	43875
	1990	3674	3530	3868	3561	4250	3947	3445	2267	3433	3827	3600	2771	42123
	1991													
BR DEUTSCHLAND	1989	607	643	650	625	515	715	635	674	623	654	630	473	7442
	1990	619	621	673	572	764	685	614	571	610	687	605	410	7402
	1991	574	602											
FRANCE	1989	355	339	378	363	327	424	481	185	330	358	324	242	4105
	1990	396	380	418	379	475	497	484	208	389	440	378	255	4698
	1991													
ITALIA	1989	1056	1248	1372	1304	1333	1343	1211	612	1086	1269	1163	1598	14595
	1990	1210	1210	1274	1185	1437	1263	1188	459	1071	1211	1146	984	13629
	1991													
NEDERLAND	1989	17	19	21	14	23	34	33	26	27	26	33	28	300
	1990	30	44	51	43	49	49	41	45	48	45	51	38	532
	1991	48	44											
BELGIQUE	1989	176	177	152	133	119	150	123	158	151	144	131	82	1698
	1990	136	125	161	147	189	188	90	133	144	160	126	85	1687
	1991													
LUXEMBOURG	1989	72	62	67	73	67	71	59	57	70	78	60	53	787
	1990	47	55	61	71	67	62	52	55	61	60	55	48	688
	1991	41	42											
UNITED KINGDOM	1989	467	487	494	434	469	427	382	427	433	405	448	300	5173
	1990	364	382	433	369	444	421	319	347	400	463	342	190	4474
	1991	286												
IRELAND	1989	78	80	82	78	72	80	45	80	83	74	66	59	878
	1990	71	56	70	62	68	71	50	59	69	74	74	63	786
	1991	80	76	69										
DANMARK	1989	74	69	81	75	89	87	82	50	89	78	60	88	922
	1990	106	70	96	108	82	94	86	52	49	77	76	61	953
	1991	101												
ESPAÑA	1989	608	603	661	655	768	748	611	379	669	702	713	531	7649
	1990	666	563	599	603	653	594	500	327	556	584	720	610	6975
	1991	627	625											
PORTUGAL	1989	25	36	32	26	31	32	32	21	14	29	22	26	326
	1990	29	24	32	22	22	23	21	11	36	26	27	27	299
	1991	38	33											

		I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	
<b>23. BESCHAEFTE INSGESAMT</b>														
<b>TOTAL LABOR FORCE</b>														
		* 1000												
		ENSEMBLE DE LA MAIN D'OEUVRE PERSONALE TOTALE												
<b>EUR</b>	1989	406,6	406,3	405,4	404,1	403,5	402,4	402,4	402,4	400,6	398,0	397,1	394,6	402,0
	1990	392,1	391,5	389,7	387,9	385,8	385,1	385,0	384,5	384,5	382,6	363,7	362,3	368,4
	1991													
<b>BR DEUTSCHLAND</b>	1989	130,5	130,8	130,8	130,1	130,0	129,9	130,6	131,1	131,4	130,7	130,5	130,1	130,5
	1990	128,4	128,6	128,3	127,4	126,7	126,7	126,8	126,1	126,6	126,8	126,2	125,8	127,0
	1991	125,2	122,0	122,1										
<b>FRANCE</b>	1989	52,8	52,6	52,5	52,2	52,0	51,7	51,9	51,5	50,4	50,1	49,8	49,3	51,4
	1990	49,3	49,1	48,8	48,6	48,0	47,8	47,8	48,3	48,2	47,3	47,1	46,9	48,1
	1991													
<b>ITALIA</b>	1989	60,0	59,9	59,7	59,6	59,6	59,4	59,3	59,3	59,3	58,9	58,8	57,7	59,3
	1990	58,3	58,3	57,7	57,3	57,1	56,7	56,6	56,5	56,4	56,3	56,2	56,1	57,0
	1991													
<b>NEDERLAND</b>	1989	18,0	18,0	18,0	17,9	17,9	17,8	17,9	17,9	17,9	17,8	17,8	17,7	17,9
	1990	17,6	17,6	17,5	17,5	17,4	17,4	17,3	17,3	17,3	17,2			
	1991													
<b>BELGIQUE</b>	1989	28,1	27,9	28,1	28,2	28,2	28,2	28,0	27,8	27,8	27,8	27,8	27,7	28,0
	1990	27,6	27,6	27,5	27,5	27,5	27,4	27,3	27,3	27,2	27,0	27,0	26,9	27,3
	1991	26,6	26,3	26,3	26,5	26,5								
<b>LUXEMBOURG</b>	1989	10,6	10,6	10,5	10,4	10,4	10,2	10,2	10,1	10,0	10,0	10,0	9,9	10,2
	1990	9,8	9,8	9,7	9,6	9,6	9,6	9,5	9,5	9,5	9,4	9,4	9,3	9,6
	1991	9,3	9,3	9,2	9,1	9,1								
<b>UNITED KINGDOM</b>	1989	55,0	54,9	54,8	54,6	54,5	54,5	54,6	54,6	54,3	53,9	53,7	53,8	54,4
	1990	53,5	53,4	53,0	53,0	52,5	52,7	52,7	52,6	52,6	52,3	51,6	51,2	52,6
	1991	50,7												
<b>IRELAND</b>	1989	0,7	0,7	0,7	0,7	0,7	0,7	0,7	0,7	0,7	0,7	0,7	0,7	0,7
	1990	0,7	0,7	0,7	0,7	0,7	0,7	0,7	0,7	0,7	0,7	0,7	0,7	0,7
	1991	0,7	0,7	0,7	0,7	0,6								
<b>DANMARK</b>	1989	1,5	1,5	1,5	1,5	1,5	1,5	1,5	1,5	1,5	1,5	1,5	1,5	1,5
	1990	1,5	1,5	1,5	1,5	1,5	1,5	1,5	1,5	1,5	1,5	1,5	1,5	1,5
	1991													
<b>HELLAS</b>	1989	3,4	3,4	3,4	3,4	3,4	3,4	3,4	3,4	3,4	3,4	3,4	3,4	3,4
	1990	3,4	3,4	3,4	3,4	3,4	3,4	3,4	3,4	3,4	3,4	3,4	3,4	3,4
	1991	3,4												
<b>ESPAÑA</b>	1989	40,6	40,6	40,2	40,3	40,3	40,2	39,9	40,0	39,4	39,0	38,8	38,5	39,8
	1990	37,7	37,4	37,4	37,2	37,3	37,2	37,2	37,2	37,1	36,7	36,6	36,5	37,1
	1991	36,2	36,3											
<b>PORTUGAL</b>	1989	5,4	5,3	5,3	5,3	5,2	4,8	4,5	4,4	4,4	4,4	4,3	4,3	4,8
	1990	4,2	4,2	4,2	4,2	4,2	4,2	4,2	4,1	4,1	4,1	4,1	4,1	4,2
	1991	4,1	3,9	3,9	3,9									
<b>24. KURZARBEITER</b>														
<b>NUMBER OF SHORT TIME WORKERS</b>														
		NUMERO DI OPERAI IN CASSA INTEGRAZIONE												
<b>EUR</b>	1989	4348	5018	5293	4591	4661	4562	4579	7481	6222	11487	7275	10312	6320
	1990	9248	7159	5805	6145	4992	4607	5055						
	1991													
<b>BR DEUTSCHLAND</b>	1989	1068	1170	1170	1006	1010	1067	1173	1154	1126	1244	1198	1386	1148
	1990	612	335	347	252	580	227	719	1581	1193	2022	1507	1699	923
	1991	1694	936	868	880	401								
<b>FRANCE</b>	1989	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
	1990	0	0	0	0	0	0	285	47	6	0	0	0	28
	1991													
<b>ITALIA</b>	1989	2830	3458	3833	3285	3291	3155	3206	6127	4926	10093	5767	8395	4864
	1990	8286	6474	5108	5273	4062	4100	4031						
	1991													
<b>NEDERLAND</b>	1989	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
	1990	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1100	0	0	0
	1991													
<b>BELGIQUE</b>	1989	450	390	290	300	360	340	200	200	170	150	310	531	308
	1990	350	350	350	620	350	280	20	100	100	580	1250	1315	472
	1991	2320	800	755	520	570								
<b>LUXEMBOURG</b>	1989	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
	1990	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
	1991	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
<b>UNITED KINGDOM</b>	1989	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
	1990	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
	1991	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0

		I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	ENTREES TOTALE	TOTALES ENTRANTE
<b>25. ZUGAENGE INGESAMT</b>														<b>ENTREES TOTALE</b>	
<b>TOTAL ENTRANTS</b>														<b>TOTALES ENTRANTE</b>	
<b>EUR</b>	1989	4830	3257	2702	2682	2197	4177	5490	4275	4457	2730	2260	1985	1985	41042
	1990	4713	2684	2538	2849	2280	3269	5101	4159	3960	2702				37589
	1991														
<b>BR DEUTSCHLAND</b>	1989	2261	1930	1244	1470	948	2233	2880	2393	2460	1196	754	620	20389	
	1990	2013	1525	1158	1221	966	1609	2457	2248	2153	1104	685	667	17806	
	1991	2290	1406	1116											
<b>FRANCE</b>	1989	611	271	310	276	199	651	858	550	421	359	289	353	5148	
	1990	1230	233	343	305	290	518	937	613	546	420	252	625	6312	
	1991														
<b>ITALIA</b>	1989	865	355	322	257	266	319	234	144	268	421	435	330	4216	
	1990	404	333	411	611	258	307	343	84	246	244	278	263	3782	
	1991														
<b>NEDERLAND</b>	1989	108	61	46	63	83	84	133	107	124	50	45	15	919	
	1990	30	31	45	43	68	68	79	67	51	42			0	
	1991														
<b>BELGIQUE</b>	1989	387	134	344	154	176	221	396	308	211	198	193	263	2985	
	1990	210	116	143	175	166	201	365	341	181	278	151	161	2488	
	1991														
<b>LUXEMBOURG</b>	1989	42	60	46	18	33	23	50	24	61	64	53	58	532	
	1990	32	35	18	27	35	18	21	53	50	57	30	30	406	
	1991	37	28	28											
<b>UNITED KINGDOM</b>	1989	306	191	218	238	189	315	467	458	693	298	306	106	3785	
	1990	297	249	225	327	257	251	481	587	474	373	217	157	3895	
	1991	284													
<b>IRELAND</b>	1989	1	4	2	9	11	5	146	3	11	8	0	0	200	
	1990	0	0	4	1	3	4	64	3	6	3	0	2	90	
	1991	3	1	1	0										
<b>DANMARK</b>	1989	8	15	19	25	33	35	74	36	61	30	20	14	370	
	1990	37	8	8	2	12	37	75	44	19	24	19	10	295	
	1991														
<b>HELLAS</b>	1989	44	32	32	22	53	50	27	26	18	19	11	13	347	
	1990	17	14	36	28	59	49	55	24	49	44	26	6	407	
	1991	7													
<b>ESPANA</b>	1989	194	203	118	148	205	237	219	223	118	82	153	208	2108	
	1990	436	133	140	89	126	203	210	90	182	108	120	152	1989	
	1991	306	105												
<b>PORTUGAL</b>	1989	3	1	1	2	1	4	6	3	11	5	1	5	43	
	1990	7	7	7	20	40	4	14	5	3	5	7	0	119	
	1991	10													
<b>26. ABGAENGE INSGESAMT</b>														<b>SORTIES TOTALE</b>	
<b>TOTAL LEAVERS</b>														<b>TOTALES USCITE</b>	
<b>EUR</b>	1989	6234	3557	3462	4187	2786	5244	5090	4336	6009	4959	3213	4601	53678	
	1990	7717	3918	4201	4968	4099	3338	5578	4187	5787	4502			54975	
	1991														
<b>BR DEUTSCHLAND</b>	1989	2858	1557	1224	2254	976	2340	2248	1810	2206	1904	915	1024	21316	
	1990	3774	1298	1424	2115	1737	1430	3195	1733	1963	1697	1080	1278	22724	
	1991	5442	1154	1261											
<b>FRANCE</b>	1989	1149	423	509	535	424	896	705	921	1511	708	525	882	9188	
	1990	1443	504	606	883	451	496	509	643	1464	639	467	1076	9181	
	1991														
<b>ITALIA</b>	1989	643	524	456	351	332	505	339	164	247	846	532	1426	6365	
	1990	410	949	871	768	633	470	424	213	342	345	305	453	6183	
	1991														
<b>NEDERLAND</b>	1989	184	69	80	178	99	92	121	89	106	108	93	98	1317	
	1990	118	71	148	119	110	106	110	101	98	112			0	
	1991														
<b>BELGIQUE</b>	1989	236	326	132	104	157	207	610	457	257	182	177	346	3191	
	1990	165	149	189	166	327	249	420	423	414	246	244	766	3758	
	1991	3	0	2	2	1									
<b>LUXEMBOURG</b>	1989	95	106	125	82	84	172	90	113	121	96	99	130	1313	
	1990	101	73	81	101	69	75	70	91	84	95	80	65	985	
	1991	69	86	68											
<b>UNITED KINGDOM</b>	1989	357	281	363	418	284	298	328	467	992	789	439	261	5277	
	1990	532	340	614	551	400	234	478	724	715	1068	738	584	6978	
	1991	922													
<b>IRELAND</b>	1989	2	3	2	4	2	1	109	36	20	2	8	0	189	
	1990	0	0	10	1	0	2	1	0	5	9	16	2	46	
	1991	3	0	1	44										
<b>DANMARK</b>	1989	36	20	22	28	27	33	56	50	42	32	21	22	389	
	1990	39	23	32	23	22	23	56	53	31	16	22	24	364	
	1991														
<b>HELLAS</b>	1989	25	29	27	20	44	44	34	18	35	20	11	15	322	
	1990	26	30	38	31	33	40	57	35	56	33	19	16	414	
	1991	47													
<b>ESPANA</b>	1989	606	179	497	160	266	291	131	140	422	233	368	381	3674	
	1990	1014	455	174	160	281	185	222	139	593	230	182	319	3954	
	1991	168	148												
<b>PORTUGAL</b>	1989	43	40	25	53	91	365	319	71	50	39	25	16	1137	
	1990	95	26	14	50	36	28	36	32	22	12	23	14	388	
	1991	115													

		I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII		
27. GELEISTETE STUNDEN JE MAHN HOURS WORKED BY MAH													HEURES EFFECTUEES PAR HOMME ORE EFFETUATE PER DIPENDENTE		
EUR	1989	141	132	147	137	139	139	124	118	132	140	143	121	1617	
	1990	143	132	143	131	142	131	125	122	128	145				
	1991														
BR DEUTSCHLAND	1989	133	122	128	129	122	128	119	127	125	132	128	114	1508	
	1990	132	122	135	121	130	118	119	127	121	132	126	111	1494	
	1991	130	125												
FRANCE	1989	137	125	137	128	126	140	108	94	130	141	135	116	1515	
	1990	136	126	138	122	132	132	119	91	126	143	133	113	1510	
	1991														
ITALIA	1989	146	138	157	140	147	147	134	98	134	140	139	116	1638	
	1990	140	131	146	131	143	133	127	98	129	142	134	114	1569	
	1991														
NEDERLAND	1989	133	121	132	126	120	115	101	107	120	127	135	108	1446	
	1990	131	123	137	110	121	109	101	115	118	134				
	1991														
BELGIQUE	1989	144	127	147	141	139	142	116	120	134	145	140	125	1622	
	1990	148	137	149	134	142	131	117	120	130	143	138	118	1606	
	1991														
LUXEMBOURG	1989	145	133	149	146	138	144	137	134	136	149	143	129	1683	
	1990	149	133	151	137	144	137	143	132	136	153	143	128	1685	
	1991	145	133	147											
UNITED KINGDOM	1989	143	147	183	151	176	144	136	160	144	143	183	126	1836	
	1990	170	144	148	146	173	142	138	165	142	178	146	125	1819	
	1991	166													
DANMARK	1989	160	148	135	161	134	144	123	142	146	175	147	154	1769	
	1990	141	146	145	127	138	136	152	142	147	145	152	182	1753	
	1991														
HELLAS	1989	184	180	188	181	193	187	165	156	184	187	182	179	2167	
	1990	179	172	192	180	195	183	171	150	166	199	191	175	2151	
	1991	176													
ESPAÑA	1989	157	152	156	150	155	154	138	90	141	151	157	141	1742	
	1990	154	153	156	149	158	151	139	123	130	152	154	139	1757	
	1991	153	150												
PORTUGAL	1989	171	140	160	147	156	155	138	144	149	171	160	143	1835	
	1990	168	147	171	158	172	161	139	149	157	176	165	150	1915	
	1991	160													
28. AUSFALLSTUNDEN INSGESAMT TOTAL WORKING HOURS LOST													TOTAL DES HEURES DE TRAVAIL PERDUES TOTALE DELLE ORE PERDUTE		
EUR	1989	11870	10704	13405	10297	15090	12190	17567	21764	13140	11956	12092	16816	166891	
	1990	13183	10135	10882	12427	13244	13059	16496	20171	12107	12180	11512	16338	161734	
	1991														
BR DEUTSCHLAND	1989	4151	3714	5297	3412	6052	4435	6030	5557	4667	4270	4486	5878	57949	
	1990	4741	3578	3989	4716	4956	5341	5560	5276	4252	4508	4275	5729	56921	
	1991	4367	3389												
FRANCE	1989	1115	993	1145	1028	1375	876	2241	3497	1146	923	1023	1591	16953	
	1990	1217	917	884	1213	1111	842	1917	3303	1000	893	923	1518	15738	
	1991														
ITALIA	1989	2332	1858	2326	2041	2387	2233	2951	5428	2691	2631	2586	3622	33086	
	1990	2816	2100	2145	2464	2430	2467	3213	5139	2495	2631	2676	3504	34080	
	1991														
NEDERLAND	1989	547	514	660	489	870	872	1115	1160	683	566	498	920	8894	
	1990	607	459	487	697	754	776	1083	914	607	595	497	932	8408	
	1991														
BELGIQUE	1989	1678	1700	1795	1502	1989	1730	2538	2539	1866	1681	1751	2139	22908	
	1990	1683	1435	1653	1696	1832	1875	2424	2474	1782	1690	1701	2280	22525	
	1991														
LUXEMBOURG	1989	202	209	217	180	179	199	311	399	282	214	191	228	2811	
	1990	186	181	203	180	176	189	274	371	227	211	178	209	2585	
	1991	202	182	180											
UNITED KINGDOM	1989	1154	1052	1319	892	1608	1192	1634	2531	1320	1215	1085	1934	16936	
	1990	1449	981	1059	1026	1532	1074	1404	2194	1297	1176	787	1676	15655	
	1991	1572													
DANMARK	1989	39	19	20	30	18	20	132	32	22	23	18	41	414	
	1990	18	22	17	25	19	15	134	29	18	26	14	38	375	
	1991														
HELLAS	1989	36	30	29	25	26	35	93	125	42	30	33	48	552	
	1990	42	34	27	37	34	45	84	115	58	38	34	42	590	
	1991	42													
ESPAÑA	1989	523	495	502	621	501	518	477	456	379	351	347	336	5506	
	1990	355	346	363	327	348	383	355	315	326	359	368	347	4192	
	1991	365	360												
PORTUGAL	1989	93	120	95	77	85	80	45	40	42	52	74	79	882	
	1990	69	82	55	46	52	52	48	41	45	53	59	63	665	
	1991	65													

**Venta y suscripciones • Salg og abonnement • Verkauf und Abonnement • Πωλήσεις και συνδρομές  
Sales and subscriptions • Vente et abonnements • Vendita e abbonamenti  
Verkoop en abonnementen • Venda e assinaturas**

**BELGIQUE / BELGIË**

**Moniteur belge / Belgisch Staatsblad**

Rue de Louvain 42 / Leuvenseweg 42  
1000 Bruxelles / 1000 Brussel  
Tél. (02) 512 00 26  
Fax 511 01 84  
CCP / Postrekening 000-2005502-27

Autres distributeurs / Overige verkooppunten

**Librairie européenne /  
Europese Boekhandel**

Avenue Albert Jonnart 50 /  
Albert Jonnartlaan 50  
1200 Bruxelles / 1200 Brussel  
Tél. (02) 734 02 81  
Fax 735 08 60

**Jean De Lannoy**

Avenue du Roi 202 /Koningslaan 202  
1060 Bruxelles / 1060 Brussel  
Tél. (02) 538 51 69  
Télex 63220 UNBOOK B

**CREDOC**

Rue de la Montagne 34 / Bergstraat 34  
Bte 11 / Bus 11  
1000 Bruxelles / 1000 Brussel

**DANMARK**

**J. H. Schultz Information A/S**

**EF-Publikationer**

Ottliavej 18  
2500 Valby  
Tlf. 36 44 22 66  
Fax 36 44 01 41  
Girokonto 6 00 08 86

**BR DEUTSCHLAND**

**Bundesanzeiger Verlag**

Breite Straße  
Postfach 10 80 06  
5000 Köln 1  
Tel. (0221) 20 29-0  
Fernschreiber:  
ANZEIGER BONN 8 882 595  
Fax 20 29 278

**GREECE**

**G.C. Eleftheroudakis SA**

International Bookstore  
Nikis Street 4  
10563 Athens  
Tel. (01) 322 63 23  
Telex 219410 ELEF  
Fax 323 98 21

**ESPAÑA**

**Boletín Oficial del Estado**

Trafalgar, 27  
28010 Madrid  
Tel. (91) 446 60 00

**Mundi-Prensa Libros, S.A.**

Castelló, 37  
28001 Madrid  
Tel. (91) 431 33 99 (Libros)  
431 32 22 (Suscripciones)  
435 36 37 (Dirección)

Télex 49370-MPLI-E  
Fax (91) 275 39 98

Sucursal:

**Librería Internacional AEDOS**

Consejo de Ciento, 391  
08009 Barcelona  
Tel. (93) 301 86 15  
Fax (93) 317 01 41

Generalitat de Catalunya:

**Librería Rambla dels estudis**

Rambla, 118 (Palau Moja)  
08002 Barcelona  
Tel. (93) 302 68 35  
302 64 62

**FRANCE**

**Journal officiel  
Service des publications  
des Communautés européennes**

26, rue Desaix  
75727 Paris Cedex 15  
Tél. (1) 40 58 75 00  
Fax (1) 40 58 75 74

**IRELAND**

**Government Publications Sales Office**

Sun Alliance House  
Molesworth Street  
Dublin 2  
Tel. 71 03 09

or by post

**Government Stationery Office**

**EEC Section**

6th floor  
Bishop Street  
Dublin 8  
Tel. 78 16 66  
Fax 78 06 45

**ITALIA**

**Licosa Spa**

Via Benedetto Fortini, 120/10  
Casella postale 552  
50125 Firenze  
Tel. (055) 64 54 15  
Fax 64 12 57  
Telex 570466 LICOSA I  
CCP 343 509

Subagenti:

**Libreria scientifica Lucio de Biasio - AEIOU**

Via Meravigli, 16  
20123 Milano  
Tel. (02) 80 76 79

**Herder Editrice e Libreria**

Piazza Montecitorio, 117-120  
00186 Roma  
Tel. (06) 679 46 28/679 53 04

**Libreria giuridica**

Via 12 Ottobre, 172/R  
16121 Genova  
Tel. (010) 59 56 93

**GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG**

Abonnements seulement  
Subscriptions only  
Nur für Abonnements

**Messageries Paul Kraus**

11, rue Christophe Plantin  
2339 Luxembourg  
Tél. 499 88 88  
Télex 2515  
CCP 49242-63

**NEDERLAND**

**SDU uitgeverij**

Christoffel Plantijnstraat 2  
Postbus 20014  
2500 EA 's-Gravenhage  
Tel. (070) 78 98 80 (bestellingen)  
Fax (070) 47 63 51

**PORTUGAL**

**Imprensa Nacional**

Casa da Moeda, EP  
Rua D. Francisco Manuel de Melo, 5  
1092 Lisboa Codex  
Tel. (01) 69 34 14

**Distribuidora de Livros Bertrand, Ld.ª**

**Grupo Bertrand, SARL**

Rua das Terras dos Vales, 4-A  
Apartado 37  
2700 Amadora Codex  
Tel. (01) 493 90 50 - 494 87 88  
Telex 15798 BERDIS  
Fax 491 02 55

**UNITED KINGDOM**

**HMSO Books (PC 10)**

HMSO Publications Centre  
51 Nine Elms Lane  
London SW8 5DR  
Tel. (01) 873 9090  
Fax GP3 873 8463

Sub-agent:

**Alan Armstrong Ltd**

2 Arkwright Road  
Reading, Berks RG2 0SQ  
Tel. (0734) 75 18 55  
Telex 849937 AAALTD G  
Fax (0734) 75 51 64

**SCHWEIZ / SUISSE / SVIZZERA**

**OSEC**

Stampfenbachstraße 85  
8035 Zürich  
Tel. (01) 365 51 51  
Fax (01) 365 52 21

**ÖSTERREICH**

**Manz'sche Verlags-  
und Universitätsbuchhandlung**

Kohlmarkt 16  
1014 Wien  
Tel. (0222) 531 61-0  
Telex 11 25 00 BOX A  
Fax (0222) 531 61-81

**TÜRKIYE**

**Dünya süper veb ofset A.Ş.**

Narlıbahçe Sokak No. 15  
Cağaloğlu  
İstanbul  
Tel. 512 01 90  
Telex 23822 DSVO-TR

**UNITED STATES OF AMERICA**

**UNIPUB**

4611-F Assembly Drive  
Lanham, MD 20706-4391  
Tel. Toll Free (800) 274 4888  
Fax (301) 459 0056  
Telex 7108260418

**CANADA**

**Renouf Publishing Co., Ltd**

61 Sparks Street  
Ottawa  
Ontario K1P 5R1  
Tel. Toll Free 1 (800) 267 41 64  
Ottawa Region (613) 238 89 85-6  
Telex 053-4936

**JAPAN**

**Kinokuniya Company Ltd**

17-7 Shinjuku 3-Chome  
Shinju-ku  
Tokyo 160-91  
Tel. (03) 354 01 31

**Journal Department**

PO Box 55 Chitose  
Tokyo 156  
Tel. (03) 439 01 24

**SVERIGE**

**BTJ**

Box 200  
22100 Lund  
Tel. (046) 18 00 00  
Fax (046) 18 01 25

**AUTRES PAYS  
OTHER COUNTRIES  
ANDERE LÄNDER**

**Office des publications officielles  
des Communautés européennes**

2, rue Mercier  
L-2985 Luxembourg  
Tél. 48 92 81  
Télex PUBOF LU 1324 b  
Fax 48 85 73  
CC bancaire BIL 8-109/6003/700

Preis in Luxemburg (ohne MwSt.) • Price (excl. VAT) in Luxembourg • Prix au Luxembourg, TVA exclue  
Einzelpreis • Single copy • Prix par numéro ECU 5,50  
Abonnement • Subscription ECU 56,50



OFICINA DE PUBLICACIONES OFICIALES DE LAS COMUNIDADES EUROPEAS  
KONTORET FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABERS OFFICIELLE PUBLIKATIONER  
AMT FÜR AMTLICHE VERÖFFENTLICHUNGEN DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN  
ΥΠΗΡΕΣΙΑ ΕΠΙΣΗΜΩΝ ΕΚΔΟΣΕΩΝ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ  
OFFICE FOR OFFICIAL PUBLICATIONS OF THE EUROPEAN COMMUNITIES  
OFFICE DES PUBLICATIONS OFFICIELLES DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES  
UFFICIO DELLE PUBBLICAZIONI UFFICIALI DELLE COMUNITÀ EUROPEE  
BUREAU VOOR OFFICIELE PUBLIKATIES DER EUROPESE GEMEENSCHAPPEN  
SERVIÇO DAS PUBLICAÇÕES OFICIAIS DAS COMUNIDADES EUROPEIAS

ISSN 0378-7559